

**Zeitschrift:** Revue de linguistique romane  
**Herausgeber:** Société de Linguistique Romane  
**Band:** 58 (1994)  
**Heft:** 229-230

## **Inhaltsverzeichnis**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 04.05.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## SOMMAIRE

|                                                                                                                                                          |         |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|
| R. DE DARDEL, La syntaxe nominale en protoroman ancien et ses implications sociolinguistiques .....                                                      | 5- 37   |
| J.-P. CHAMBON et P. SWIGGERS, Wilhelm von Humboldt et le provençal : avec l'édition d'une lettre à Jules Antoine Alexandre Fauris de Saint-Vincent ..... | 39- 46  |
| H. GUITER, Rang et dispersion des fréquences lexicales romanes .....                                                                                     | 47- 70  |
| T. FERRO, La neutralizzazione di apertura in finale di parola tra pronunzia regionale e norma letteraria nel romeno: <i>-e &gt; -i</i> .....             | 71- 95  |
| E. BÜCHI, Les noms de genres dans la <i>Flore française</i> de Lamarck (1778). Genèse et réception d'une terminologie .....                              | 97-141  |
| R. MARTIN, Sur quelques passages difficiles du <i>Champion des dames</i> de Martin Le Franc: notes lexicologiques .....                                  | 143-152 |
| F. FERRERES MASPLA, Esp. et fr. <i>qu-</i> dans les « subordonnées interrogatives indirectes » .....                                                     | 153-167 |
| A. MEILLER, Notes sur l'ancien lorrain d'après deux manuscrits de la fin du XII <sup>e</sup> siècle .....                                                | 169-175 |

### COMPTES RENDUS:

|                                                                                                                                                                                                                    |         |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|
| J. A. AHOKAS, J. BALACCIU-MATEI, K. BALDINGER, D. BILLY, J.-Cl. BOULANGER, C. BURIDANT, R. CHAUDENSON, J.-P. CHAUVEAU, C. DONDAINE, S. GREGORY, E. LLORCA, G. ROQUES, S. RÜHSTALLER, D. SCHLUPP, A. THEISSEN ..... | 177-277 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|

### NÉCROLOGIES:

|                                          |         |
|------------------------------------------|---------|
| K. BALDINGER, K. Heger (1927-1993) ..... | 278-280 |
| G. ROQUES, G. Straka (1910-1993) .....   | 281-288 |

### CHRONIQUE:

|                                                        |         |
|--------------------------------------------------------|---------|
| Discours de Gérold Hilty .....                         | 289-290 |
| Journée d'hommage à la mémoire de Georges Straka ..... | 291     |

### A paraître dans les prochains fascicules:

M. BORODINA, Les études de linguistique spatiale romane en Russie. — M.G. BOUTIER et J.-P. CHAMBON, « Des biets ou lombardeau ». La langue d'un écrivain belgoroman du début du 17<sup>e</sup> siècle. — J.-P. CHAMBON, Remarques sur la patrie de l'auteur du ms. Brit. Mus. Add. 17920 (BrunelMs 13). — N. DELBECQUE, *Por* et/ou *para*: des relations entre causalité et finalité dans la phrase espagnole. — L. KUPFERMANN, Un si grand mot: *de*. A propos d'une étude récente. — O. LURATI, A propos d'un « nodo » della lessicologia romanza. Una nuova lettura per l'it. *indarno* et l'ant. fr. *endart*. — D. MESSNER, Contributions à la lexicographie portugaise. — G. PICCILLO, Le affricate *ç* e *ğ* nei testi banateani in alfabeto latino e ortografia ungherese (secoli XVI-XVII). — D.A. TROTTER, L'anglo-français au Pays de Galles: une enquête préliminaire.

---

Voir les indications concernant la Société de Linguistique Romane (adhésions, cotisations) et la Revue de Linguistique Romane (rédaction, abonnements, commandes), p. 3 de la couverture, à la fin de ce numéro.

Tous droits de traduction et de reproduction réservés.





N<sup>os</sup> 229-230

JANVIER-JUIN 1994

REVUE  
DE  
LINGUISTIQUE ROMANE

PUBLIÉE PAR LA

*SOCIÉTÉ DE LINGUISTIQUE ROMANE*

AVEC LE CONCOURS

DU CENTRE NATIONAL DE LA RECHERCHE SCIENTIFIQUE

---

Razze latine non esistono: ..... esiste *la latinità*

---

Tome 58

---



STRASBOURG

1994

